

Брюксел, 7 май 2026 г.
(OR. en)

8706/26

Междуинституционални
досиета:
2025/0156 (NLE)
2025/0155 (NLE)

IXIM 105
JAI 513
ENFOPOL 152
CRIMORG 101
JAIEX 26
AVIATION 65
DATAPROTECT 141
ISL 8

БЕЛЕЖКА ПО ТОЧКИ I/A

От:	Генералния секретариат на Съвета
До:	Комитета на постоянните представители/Съвета
Относно:	Решение на Съвета за сключване, от името на Съюза, на Споразумение между Европейския съюз и Исландия за предаване на резервационни данни на пътниците (PNR данни) с цел предотвратяване, разкриване, разследване и наказателно преследване на терористични престъпления и тежки престъпления – Приемане

1. На 6 септември 2023 г. Комисията представи на Съвета „Препоръка за решение на Съвета за разрешаване на започването на преговори за споразумение между Европейския съюз и Исландия относно предаването на резервационни данни на пътниците от ЕС на Исландия с цел предотвратяване, разкриване, разследване и наказателно преследване на терористични престъпления и тежки престъпления“.
2. На 4 март 2024 г. Съветът прие решение за разрешаване на започването на преговори за споразумение и даде на Комисията необходимите указания за водене на преговори. Европейският парламент беше информиран в съответствие с член 218, параграф 10 от ДФЕС на 6 март 2024 г.

3. Преговорите започнаха на 21 март 2024 г. и приключиха успешно с парафирането на проекта за споразумение на 9 април 2025 г. Преди парафирането Комисията обсъди проекта за споразумение в рамките на работна група „Обмен на информация в областта на ПВР“ (IXIM) на 24 февруари 2025 г. и 18 март 2025 г. Държавите членки получиха разяснения от Комисията и в проекта за споразумение бяха направени малки промени.
4. На 12 юни 2025 г. Комисията представи на Съвета предложение за решение на Съвета относно подписването от името на Европейския съюз на Споразумение между Европейския съюз и Исландия относно предаването на резервационни данни на пътниците (PNR данни) с цел предотвратяване, разкриване, разследване и наказателно преследване на терористични престъпления и тежки престъпления, както и предложение за решение на Съвета относно сключването на споразумението от името на Европейския съюз.
5. На 24 юли 2025 г. Европейският надзорен орган по защита на данните (ЕНОЗД) представи становището си относно подписването и сключването на споразумението. Той стигна до заключението, че проектът за споразумение съдържа необходимите гаранции с оглед на съвместимостта му с правната рамка на ЕС в областта на защитата на данните.
6. На 29 юли 2025 г. Ирландия уведоми Генералния секретариат на Съвета, че желае да участва в приемането и прилагането на предложенията за решения на Съвета.
7. Предвид посоченото по-горе на 22 септември 2025 г. Съветът:
 - прие решението на Съвета за подписване от името на Съюза на Споразумение между Европейския съюз и Исландия за предаване на резервационни данни на пътниците (PNR данни), към което е приложено споразумението, финализирано от юрист-лингвистите (11282/25 и 11284/25);
 - взе решение да информира Европейския парламент за решението на Съвета за подписване на споразумението;
 - реши да предаде проекта за решение на Съвета за сключване на споразумението, което се съдържа в док. 11283/25, както е финализирано от юрист-лингвистите, на Европейския парламент за одобрение.

8. На 29 април 2026 г. Европейският парламент даде одобрението си за сключването на споразумението.
 9. Предвид изложеното по-горе и при условие че има потвърждение от Комитета на постоянните представители, Съветът се приканва:
 - да приеме като точка А проекта за решение на Съвета за сключване на споразумението, финализирано от юрист-лингвистите и изложено в 11283/25;
 - да вземе решение текстът на решението на Съвета за сключване на споразумението, заедно с текста на споразумението, да бъдат публикувани в Официален вестник;
 - да отбележи, че Европейският парламент ще бъде информиран в съответствие с член 218, параграф 10 от ДФЕС и че решението на Съвета ще бъде предадено на Европейския парламент.
-